Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

►**B**

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 6. září 2004,

kterým se stanoví podmínky pro dovoz spermatu chovného skotu

(oznámeno pod číslem K(2004) 3364)

(Text s významem pro EHP)

(2004/639/ES)

(Úř. věst. L 292, 15.9.2004, s. 21)

Ve znění:

		Úřední věstník		
		Č.	Strana	Datum
►**M1**	Rozhodnutí 2005/290/ES Komise ze dne 4. dubna 2005	L 93	34	12.4.2005

▼B

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 6. září 2004,

kterým se stanoví podmínky pro dovoz spermatu chovného skotu

(oznámeno pod číslem K(2004) 3364)

(Text s významem pro EHP)

(2004/639/ES)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 88/407/EHS ze dne 14. června 1988 o veterinárních požadavcích na obchod s hluboce zmrazeným spermatem skotu uvnitř Společenství a na jeho dovoz ([1]), a zejména na čl. 8 odst. 1, čl. 10 odst. 2 a čl. 11 odst. 2 této smlouvy,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutí Komise 90/14/EHS ([2]) stanoví seznam třetích zemí, z nichž lze sperma skotu dovážet.

(2) Rozhodnutí Komise 91/277/EHS ([3]) stanoví ochranná hygienická opatření týkající se dovozu hluboce zmrazeného spermatu skotu z Izraele.

(3) Rozhodnutí Komise 94/577/ES ([4]) stanoví veterinární podmínky a veterinární osvědčení pro dovoz spermatu skotu ze třetích zemí.

(4) Ve smyslu směrnice 88/407/EHS pozměněné směrnicí Rady 2003/43/ES ([5]) je nutno přeformulovat rozhodnutí Komise o dovozu spermatu chovného skotu do Společenství.

(5) Seznamy sběrných a skladovacích středisek spermatu, kterým budou členské státy povolovat dovoz spermatu původem ze třetích zemí, jsou vytvořeny a aktualizovány v souladu s čl. 9 odst. 1 směrnice 88/407/EHS, která předpokládá, že aktualizovaná verze všech seznamů bude k dispozici veřejnosti. Tyto seznamy naleznete na adrese:http://europa.eu.int/comm/food/index_en.htm.

(6) Směrnice 2003/43/ES, kterou se mění směrnice 88/407/EHS, stanoví, že od 1. ledna 2005 bude odběr, zpracování a uskladnění spermatu skotu podléhat novým ustanovením zavedeným směrnicí 2003/43/ES, má-li získat povolení k dovozu.

(7) Je tedy žádoucí povolit pokračování dovozu zásob spermatu chovného skotu v souladu s ustanoveními směrnice 88/407/EHS platnými do zavedení směrnice 2003/43/ES.

(8) Čl. 2 odst. 2 směrnice 2003/43/ES stanoví že:

— do 31. prosince 2004 budou členské státy povolovat dovoz spermatu chovného skotu odebraného, zpracovaného a skladovaného do 31. prosince 2004 a opatřeného osvědčením dle vzoru stanoveného před změnami zavedenými směrnicí 2003/43/ES,

— po tomto datu nebudou členské státy povolovat dovoz spermatu chovného skotu podle dříve platných ustanovení, ledaže dané sperma bylo odebráno, zpracováno a uskladněno před 31. prosincem 2004.

([1]) Úř. věst. L 194, 22.7.1988, s. 10. Směrnice naposledy pozměněná rozhodnutím Komise 2004/101/ES (Úř. věst. L 30, 4.2.2004, s. 15).
([2]) Úř. věst. L 8, 11.1.1990, s. 71. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím Komise 2004/52/ES (Úř. věst. L 10, 16.1.2004, s. 67).
([3]) Úř. věst. L 135, 30.5.1991, s. 60.
([4]) Úř. věst. L 221, 26.8.1994, s. 26. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím Komise 2004/52/ES.
([5]) Úř. věst. L 143, 11.6.2003, s. 23.

▼B

(9) Je tedy nezbytné poskytnout vzor osvědčení pro dovoz spermatu chovného skotu odebraného, zpracovaného a skladovaného před 31. prosincem 2004, které má být použito od 1. ledna 2005.

(10) Je výhodnější shromáždit v rámci jednoho aktu veškeré informace týkající se dovozu spermatu chovného skotu (seznam povolených třetích zemí, veterinární požadavky pro dovoz a seznam schválených středisek v daných třetích zemích) a zrušit tedy příslušná rozhodnutí 90/14/EHS, 91/277/EHS a 94/577/ES.

(11) Opatření tohoto rozhodnutí jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

1. Členské státy povolí dovoz spermatu chovného skotu ze třetích zemí uvedených v seznamu v příloze I v souladu s podmínkami stanovenými ve vzoru veterinárního osvědčení v příloze II části 1 řádně vyplněného a doprovázejícího dovozní zásilku.

2. Počínaje 1. lednem 2005 však členské státy povolí dovoz spermatu chovného skotu ze třetích zemí uvedených v seznamu v příloze I, odebraného, zpracovaného a skladovaného před 31. prosincem 2004, v souladu s podmínkami stanovenými ve vzoru veterinárního osvědčení v příloze II části 2 řádně vyplněného a doprovázejícího dovozní zásilku.

3. Sperma uvedené v odstavci 1 musí být odebráno po datu schválení daného střediska příslušnými národními orgány dotyčných třetích zemí.

▼M1

4. Požadavek stanovený v odstavci 1 na používání vzorového veterinárního osvědčení stanoveného v části 1 přílohy II se nedotýká konkrétních požadavků na osvědčování a vzorových osvědčení přijatých na základě dohod o rovnocennosti mezi Společenstvím a třetími zeměmi po uznání rovnocennosti záruk.

▼B

Článek 2

Rozhodnutí 90/14/EHS, 91/277/EHS a 94/577/ES jsou zrušena.

Článek 3

Toto rozhodnutí nabývá účinnosti dnem 18. září 2004.

Článek 4

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

▼B

PŘÍLOHA I

Seznam třetích zemí, ze kterých mohou členské státy povolit dovoz spermatu chovného skotu

Kód ISO	Země
AU	Austrálie
CA	Kanada
CH	Švýcarsko
NZ	Nový Zéland
RO	Rumunsko
US	Spojené státy americké

▼B

PŘÍLOHA II

Vzor veterinárních osvědčení pro dovoz

Část 1

Následující vzor osvědčení je určen pro dovoz spermatu odebraného v souladu se směrnicí Rady 88/407/EHS ve znění směrnice 2003/43/ES.

VETERINÁRNÍ OSVĚDČENÍ **Pro dovoz spermatu chovného skotu odebraného v souladu se směrnicí Rady 88/407/EHS ve znění směrnice 2003/43/ES**		
1. Země původu a příslušný správní orgán		2. Zdravotní osvědčení č.
A. **PŮVOD SPERMATU**		
3. Akreditační číslo střediska původu zásilky (odběr/uskladnění [1])		
4. Jméno a adresa střediska původu zásilky: odběr/uskladnění [1]		5. Jméno a adresa odesílatele
6. Země a místo naložení		7. Přepravní prostředek
B. **MÍSTO URČENÍ SPERMATU**		
8. Členský stát místa určení		9. Jméno a adresa příjemce
C. **IDENTIFIKACE SPERMATU**		
10.1. Identifikační značka dávek [2]	10.2. Počet dávek	10.3. Akreditační číslo střediska odběru v zemi původu

▼B

D. **ZDRAVOTNÍ ÚDAJE**	
11. Já, níže podepsaný úředně pověřený veterinář, tímto dosvědčuji, že:	
11.1. ..... (název země vývozu) [3] ve výše uvedené zemi nebyl výskyt dobytčího moru ani slintavky a kulhavky za posledních 12 měsíců bezprostředně předcházejících odběru spermatu pro vývoz až do data odbavení, a že nebylo prováděno očkování proti těmto nemocem během výše uvedeného období.	
11.2. Středisko, kde bylo sperma určené k vývozu odebráno a uskladněno, bylo 11.2.1. akreditováno v souladu s podmínkami stanovenými v příloze A kapitole I směrnice Rady 88/407/EHS; 11.2.2. provozováno a kontrolováno v souladu s podmínkami stanovenými v příloze A kapitole II směrnice Rady 88/407/EHS.	
11.3. Ve středisku, kde bylo sperma určené k vývozu odebráno, nebyl výskyt vztekliny, tuberkulózy, brucelózy, antraxu ani nakažlivého bovinního zánětu pohrudnice či zápalu plic v období 30 dnů před odběrem spermatu určeného k vývozu a 30 dnů po odběru spermatu (nebo do dne odbavení, v případě čerstvého spermatu).	
11.4. Skot ustájený ve středisku odběru spermatu 11.4.1. pochází ze stád a/nebo matek, které splňují podmínky přílohy B kapitoly I odst. 1 písm. b) a c) směrnice 88/407/EHS; 11.4.2. byl během 28 dnů předcházejících karanténnímu období v izolaci podroben testům dle požadavků přílohy B kapitoly I odst. 1 písm. d) směrnice 88/407/EHS; 11.4.3. vyhověl požadavkům karanténní izolace a testům stanoveným v příloze B kapitole I odst. 1 písm. e) směrnice 88/407/EHS; 11.4.4. byl minimálně jednou za rok podroben rutinním testům s negativními výsledky v souladu s přílohou B kapitolou II směrnice 88/407/EHS.	
11.5. Sperma určené k vývozu bylo získáno od plemenných býků, kteří 11.5.1. splňují podmínky stanovené v příloze C směrnice 88/407/EHS; 11.5.2. byli chováni v zemi vývozu po dobu šesti měsíců bezprostředně předcházejících odběru spermatu pro vývoz [1]; nebo byli dovezeni do země vývozu před méně šesti měsíci z ..... [3]; v době dovozu splňovali veterinární podmínky platné pro plemenné býky, jejichž sperma je určeno pro vývoz do Společenství [1];	
11.5.3. byli chováni — buď v zemi či zóně, kde není výskyt virové katarální horečky skotu (modrý jazyk), a která splňuje podmínky stanovené v čl. 2.1.9.9 odst. 1 zákona o zdraví suchozemských zvířat [1], — nebo zóně, kde v určitých sezónách není výskyt virové katarální horečky skotu (modrý jazyk), a která splňuje podmínky stanovené v čl. 2.1.9.10 odst. 1 zákona o zdraví suchozemských zvířat [1], — nebo v zemi či zóně, kde se vyskytuje virová katarální horečka skotu (modrý jazyk), a která splňuje podmínky stanovené v čl. 2.1.9.11 odst. 1 zákona o zdraví suchozemských zvířat [1];	****
11.5.4. byli akreditovanou laboratoří dvakrát za dobu do 12 měsíců před a po odběru spermatu podrobeni následujícím testům s negativními výsledky (přičemž test po odběru musí být proveden na vzorku krve nejpozději do 21 dnů po odběru spermatu na vývoz): agaroželatinový imunodifúzní test [4] a virusneutralizační test na veškeré typy sér epizootických hemoragických chorob (EHD), o nichž je známo, že existují v zemi vývozu, a které jsou následující: ....;	***

▼B

11.5.5. byli akreditovanou laboratoří před vstupem do země a každých šest měsíců poté podrobeni s negativními výsledky agaroželatinovému testu (4) a virusneutralizačnímu testu na veškeré typy sér epizootických hemoragických chorob (EHD), o nichž je známo, že existují v zemi vývozu, a které jsou následující: ....;	**
11.5.6. byli akreditovanou laboratoří dvakrát za dobu do 12 měsíců před a po odběru spermatu podrobeni následujícím testům s negativními výsledky (přičemž test po odběru musí být proveden na vzorku krve nejpozději do 21 dnů po odběru spermatu na vývoz): séroneutralizační test na virus „Akabane“.	*
11.6. Sperma určené k exportu bylo odebráno po dni schválení střediska příslušnými národními orgány země vývozu.	
11.7. Sperma určené k vývozu bylo zpracováno, uskladněno a přepraveno za podmínek splňujících ustanovení směrnice 88/407/EHS.	
E. **PLATNOST**	

12. Datum a místo:	13. Jméno a kvalifikace pověřeného veterináře:	14. Podpis a razítko pověřeného veterináře:
Poznámka pro dovozce: toto osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely a musí provázet zásilku, dokud nedosáhne hraniční inspekční stanici.		

(1) Nehodící se škrtněte.

(2) Odpovídá identifikaci zvířecích dárců a datu odběru.

(3) Země uvedené v příloze I rozhodnutí 2004/639/ES.

(4) Normy pro diagnostické testy na virus EHD jsou popsány v Příručce suchozemských zvířat v kapitole o katarální horečce ovcí (modrý jazyk).

**** K použití pouze v Austrálii, Kanadě a USA.

*** K použití pouze v Austrálii a USA.

** K použití pouze v Kanadě.

* K použití pouze v Austrálii.

▼B

Část 2

Následující vzor osvědčení je platný od 1. ledna 2005 pro dovoz spermatu odebraného, zpracovaného a uskladněného před 31. prosincem 2004 v souladu s dřívějšími podmínkami směrnice Rady 88/407/EHS a dovezeného po tomto datu v souladu s čl. 2 odst. 2 směrnice 2003/43/ES.

VETERINÁRNÍ OSVĚDČENÍ **Pro sperma chovného skotu odebraného, zpracovaného a uskladněného před 31. prosincem 2004 pro dovoz od 1. ledna 2005 v souladu s čl. 2 odst. 2 směrnice Rady 2003/43/ES**			
1. Země původu a příslušný správní orgán		2. Zdravotní osvědčení č.	
A. **PŮVOD SPERMATU**			
3. Akreditační číslo střediska původu zásilky (odběr/uskladnění [1])			
4. Jméno a adresa střediska původu zásilky: odběr/uskladnění [1]		5. Jméno a adresa odesílatele	
6. Země a místo naložení		7. Přepravní prostředek	
B. **MÍSTO URČENÍ SPERMATU**			
8. Členský stát místa určení		9. Jméno a adresa příjemce	
C. **IDENTIFIKACE SPERMATU**			
10.1. Identifikační značka dávek [2]	10.2. Datum odběru [3]	10.3. Počet dávek	10.4. Akreditační číslo střediska odběru v zemi původu

▼B

D. **ZDRAVOTNÍ INFORMACE**
11. Já, níže podepsaný úředně pověřený veterinář, tímto dosvědčuji, že: 11.1. ..... (název země vývozu) ve výše uvedené zemi nebyl výskyt dobytčího moru ani slintavky a kulhavky za posledních 12 měsíců bezprostředně předcházejících odběru spermatu pro vývoz až do data odbavení, a že nebylo prováděno očkování proti těmto nemocem během výše uvedeného období.
11.2. Středisko, kde bylo sperma určené k vývozu odebráno a uskladněno, bylo 11.2.1. akreditováno v souladu s podmínkami stanovenými v příloze A kapitole I směrnice Rady 88/407/EHS; 11.2.2. provozováno a kontrolováno v souladu s podmínkami stanovenými v příloze A kapitole II směrnice Rady 88/407/EHS.
11.3. Ve středisku, kde bylo sperma určené k vývozu odebráno, nebyl výskyt vztekliny, tuberkulózy, brucelózy, antraxu ani nakažlivého bovinního zánětu pohrudnice či zápalu plic v období 30 dnů před odběrem spermatu určeného k vývozu a 30 dnů po odběru spermatu (nebo do dne odbavení, v případě čerstvého spermatu).
11.4. V době odběru výše popsaného spermatu, veškerý skot ve středisku odběru 11.4.1. pocházel ze stád a/nebo matek, které splňovaly podmínky přílohy B kapitoly I odst. 1 písm. b) a c) směrnice 88/407/EHS; 11.4.2. byl během 30 dnů předcházejících karanténnímu období v izolaci podroben s negativními výsledky: — testům požadovaným v příloze B kapitole I odst. 1 písm. d) bodech i), ii) a iii) směrnice 88/407/EHS a — séroneutralizačnímu testu nebo testu ELISA na infekční rhinotracheitidu/pustulární bulvovaginitidu skotu a — virusizolačnímu testu (testu fluoreskujících protilátek nebo imunoperoxidačnímu testu) na bovinní virovou diarhoea (BVD), který byl věkově posunut na dobu, kdy zvíře dosáhne stáří šesti měsíců; 11.4.3. splnil podmínku 30denní karantény v izolaci a byl podroben následujícím povinným testům s negativními výsledky: — sérologickému testu na brucelózu, provedeným v souladu s postupem popsaným v příloze C směrnice 64/432/EHS, — buď testu imunofluoreskujících protilátek, nebo vyšetření výplašku prepuciálního vaku býka nebo umělé vaginy na kampylobakter fetus, v případě samice, z vaginálního hlenu aglutinovým testem, — mikroskopické zkoušce a testu kultury na trichomonas fetus na vzorku výplašku z prepunciálního vaku býka nebo umělé vaginy, v případě samice, z vaginálního hlenu aglutinovým testem; 11.4.4. byl minimálně jednou za rok podroben rutinním testům s negativními výsledky uvedeným v příloze B kapitole I odst. 1 písm. a), b) a c) směrnice 88/407/EHS.
11.5. V době odběru spermatu 11.5.1. byly minimálně jednou za rok všechny bovinní samice ve středisku podrobeny aglutinovému testu vaginálního hlenu na kampylobakter fetus s negativními výsledky a 11.5.2. byli během 12 měsíců před odběrem všichni býci podrobeni buď testu imunofluoreskujících protilátek, nebo testu kultury na trichomonas fetus na vzorku výplašku z prepunciálního vaku býka nebo umělé vagíny s negativními výsledky.

▼B

11.6. Sperma určené k vývozu bylo získáno od plemenných býků, kteří	
11.6.1. splňují podmínky stanovené v příloze C směrnice 88/407/EHS;	
11.6.2. byli chováni v zemi vývozu po dobu šesti měsíců bezprostředně předcházejících odběru spermatu pro vývoz [1] nebo byli dovezeni do země vývozu před méně než šesti měsíci z ..... [4]; v době dovozu splňovali veterinární podmínky platné pro plemenné býky, jejichž sperma je určeno pro vývoz do Společenství [1];	
11.6.3. byli ustájeni ve středisku odběru, kde: i) byl veškerý skot minimálně jednou za rok podroben séroneutralizačnímu testu nebo testu ELISA na infekční rhinotracheitidu/pustulární bulvovaginitidu skotu [1] s negativními výsledky nebo ii) byla zvířata neočkovaná proti nosohrtanové infekci minimálně jednou za rok podrobena séroneutralizačnímu testu nebo testu ELISA na infekční rhinotracheitidu/pustulární bulvovaginitidu skotu s negativními výsledky, a testy na infekční rhinotracheitidu nebyly provedeny na býcích, kteří dostali první očkování proti infekční rhinotracheitidě v inseminačním středisku, poté co byli podrobeni séroneutralizačnímu testu nebo testu ELISA na infekční rhinotracheitidu/pustulární bulvovaginitidu s negativními výsledky, a kteří byli po prvním očkování pravidelně očkováni v intervalech do šesti měsíců [1];	
11.6.4. byli chováni — buď v zemi či zóně, kde není výskyt virové katarální horečky skotu (modrý jazyk), a která splňuje podmínky stanovené v čl. 2.1.9.9 odst. 1 zákona o zdraví suchozemských zvířat [1], — nebo zóně, kde v určitých sezónách není výskyt virové katarální horečky skotu (modrý jazyk), a která splňuje podmínky stanovené v čl. 2.1.9.10 odst. 1 zákona o zdraví suchozemských zvířat [1], — nebo v zemi či zóně, kde se vyskytuje virová katarální horečka skotu (modrý jazyk), a která splňuje podmínky stanovené v čl. 2.1.9.11 odst. 1 zákona o zdraví suchozemských zvířat [1].	****
11.6.5. byli akreditovanou laboratoří dvakrát za dobu do 12 měsíců před a po odběru spermatu podrobeni následujícím testům s negativními výsledky (přičemž test po odběru musí být proveden na vzorku krve nejpozději do 21 dnů po odběru spermatu na vývoz): agaroželatinový imunodifúzní test [4] a virusneutralizační test na veškeré typy sér epizootických hemoragických chorob (EHD), o nichž je známo, že existují v zemi vývozu, a které jsou následující: ....;	***
11.6.6. byli akreditovanou laboratoří před vstupem do země a každých šest měsíců poté podrobeni s negativními výsledky agaroželatinovému testu [4] a virusneutralizačnímu testu na veškeré typy sér epizootických hemoragických chorob (EHD), o nichž je známo, že existují v zemi vývozu, a které jsou následující: ....;	**
11.6.7. byli akreditovanou laboratoří dvakrát za dobu do 12 měsíců před a po odběru spermatu podrobeni následujícím testům s negativními výsledky (přičemž test po odběru musí být proveden na vzorku krve nejpozději do 21 dnů po odběru spermatu na vývoz): séroneutralizační test na virus „Akabane“.	*
11.7. Sperma určené k exportu bylo odebráno po dni schválení střediska příslušnými národními orgány země vývozu.	
11.8. Sperma určené k vývozu bylo zpracováno, uskladněno a přepraveno za podmínek splňujících ustanovení směrnice 88/407/EHS před změnami zavedenými směrnicí 2003/43/ES.	

▼B

E. **PLATNOST**		
12. Datum a místo:	13. Jméno a kvalifikace pověřeného veterináře:	14. Podpis a razítko pověřeného veterináře:
Poznámka pro dovozce: toto osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely a musí provázet zásilku, dokud nedosáhne hraniční inspekční stanici.		

(1) Nehodící se škrtněte.
(2) Odpovídá identifikaci zvířecích dárců a datu odběru.
(3) Datum odběru musí být před 31. prosincem 2004.
(4) Země uvedené v příloze I rozhodnutí 2004/639/ES.
(6) Normy pro diagnostické testy na virus EHD jsou popsány v Příručce suchozemských zvířat v kapitole o katarální horečce ovcí (modrý jazyk).
**** K použití pouze v Austrálii, Kanadě a USA.
*** K použití pouze v Austrálii a USA.
** K použití pouze v Kanadě.
* K použití pouze v Austrálii.